

多言語音声翻訳アプリ

VoiceTra

<ボイストラ>

無料アプリ

話した内容を外国語に翻訳！ 世界29言語に対応！

他のサイズは
ありますか。

 ショッピングで

次の列車は
何時ですか。

 駅で

穴子ください。

 寿司屋で



旅行会話に
最適！

チェックインは
何時ですか。

 ホテルで

少し熱があります。

 病院で

さあ、『VoiceTra』で世界中の人と話しましょう！

『VoiceTra』（ボイストラ）は、
話しかけると外国語に翻訳してくれる音声翻訳アプリです。
見やすい画面で操作も簡単、翻訳結果が正しいかどうか確認できます。

本アプリケーションは、情報通信研究機構（NICT）の研究成果である音声認識、翻訳、音声合成技術を活用しています。

Download on the
App Store

ANDROID APP ON
Google play

<http://voicetra.nict.go.jp/>

・「Google Play」ロゴ、「Google Play」、「Android」は、Google Inc. の商標または登録商標です。
・「Apple」、「Apple」ロゴ、「iPad」、「iPhone」、「iPod Touch」は、米国および他の国々で登録された Apple Inc. の商標です。iPhone の商標は、アイホン株式会社のライセンスに基づき使用されています。「App Store」は、Apple Inc. のサービスマークです。
・「VoiceTra」は NICT の登録商標です。
・その他の製品名等は、各社の商標または登録商標です。

音声翻訳アプリ『VoiceTra』は、話しかけたことを翻訳します。
ダウンロード、ご利用もすべて無料*です。

※本アプリケーションのご利用にはインターネット接続によるデータ通信を必要とします。その際の通信料はご利用者様負担となります。

使い方がわかりやすい

シンプルな画面なので操作も簡単です。
ガイドも表示されていて、すぐに使い方がわかります。



翻訳結果が正しいかがわかる

翻訳結果を自分の言語に翻訳しなおして表示する、便利機能です。意図が正しく伝わっているか確認できるから安心です。



翻訳できる言語 (29 言語)

翻訳できる言語は 29 言語 (中国語、ポルトガル語の方言を含めると 31 言語) です。

🗣️ 音声で入力できる (19 言語対応)

🔊 音声が出力される (15 言語対応)

※試用版には★マークがついています

| | | | |
|--------------|------------|-------------|--------------------|
| 🗣️ 🔊 日本語 | 🗣️ ★ オランダ語 | 🗣️ 🔊 トルコ語 | 🗣️ 🔊 ポルトガル語 |
| 🗣️ 🔊 英語 | 🗣️ クメール語 | 🗣️ ★ ネパール語 | 🗣️ 🔊 ポルトガル語 (ブラジル) |
| 🗣️ 🔊 中国語 | 🗣️ シンハラ語 | 🗣️ 🔊 ハンガリー語 | 🗣️ 🔊 マレー語 |
| 🗣️ 🔊 韓国語 | 🗣️ ス페인語 | 🗣️ 🔊 ヒンディ語 | 🗣️ 🔊 ミャンマー語 |
| 🗣️ 🔊 アラビア語 | 🗣️ 🔊 タイ語 | 🗣️ ★ フィリピン語 | 🗣️ 🔊 モンゴル語 |
| 🗣️ 🔊 イタリア語 | 🗣️ 台湾華語 | 🗣️ フランス語 | 🗣️ ラオ語 |
| 🗣️ 🔊 インドネシア語 | 🗣️ デンマーク語 | 🗣️ 🔊 ベトナム語 | 🗣️ ★ ロシア語 |
| 🗣️ 🔊 ウルドゥ語 | 🗣️ ★ ドイツ語 | 🗣️ 🔊 ポーランド語 | |

★試用版とは

NICT と共同研究を行っている海外の研究機関が開発し、サーバーを運用しています。共同研究の実証実験を目的とした運用のため、通信環境やサーバーのメンテナンスの状況によっては、翻訳に時間がかかったり、長時間サービスが停止したりすることがあります。

重要事項

- ◎本アプリケーションのご利用にはインターネット接続によるデータ通信を必要とします。その際の通信料はご利用者様負担となります。
- ◎無線 LAN や有線接続でもご利用可能です。
- ◎海外でローミング中にご使用の場合、通信料が高額になる場合があります。ご注意ください。
- ◎入力された音声、テキストおよびその翻訳結果、また利用者のプロフィールや位置情報 (以下「利用者データ」といいます) は、NICT のサーバーに記録されます。利用者データは、NICT が VoiceTra 利用規約を遵守の上で、音声翻訳技術の改良の目的で利用することがありますので、第三者に秘匿する必要がある情報は入力しないでください。
- ◎VoiceTra 利用規約に定めている場合であるかどうかを問わず、VoiceTra の使用により利用者に向何なる損害が生じても、NICT は一切の責任を負いません。NICT は日本を含むすべての国や地域で VoiceTra の利用が合法であることを保証するものではありません。
- ◎メンテナンス等のため、予告なくサービスが停止する場合があります。
- ◎本アプリケーションは、商用利用等個人利用の範囲を超えた目的による利用を想定したものではありません。技術の商用利用についてのご相談等は NICT までご連絡下さい。

アプリの入手方法

App Store もしくは Google play で「VoiceTra」と検索してください。
なお、ダウンロード及びインストールには、App Store では AppleID が、Google Play では Google アカウントがそれぞれ必要です。

対応機種 (2015年10月現在)

iOS
機種 : iPhone4 以降、iPad2 以降、
iPod touch(5G) 以降
OS : iOS7.0 以降
Android
OS : 4.0 以降



お問合せ先

VoiceTra サポートチーム
voicetra-support@khn.nict.go.jp
〒619-0289 京都府相楽郡精華町光台 3-5
国立研究開発法人 情報通信研究機構
先進的音声翻訳研究開発推進センター

